



السنة السادسة 16 - مايو 2024

الناشر الأسبوعي

النسخة الرقمية

جسر ثقافي من الشارقة إلى القارات
الطبعة العربية تصدر عن هيئة الشارقة للكتاب



الشارقة تفتح حواراً بين حضارتين في اليونان



البرنامج الوطني GRANT الوطني لمنح PROGRAM FOR CULTURE والإبداع & CREATIVITY والثقافة

الناشر الأسبوعي

جسر ثقافي من الشارقة إلى القارات

الطبعة العربية
تصدر عن هيئة الشارقة للكتاب
رقمية أسبوعية. وورقية شهرية

PUBLISHERS
WEEKLY بالتعاون مع



الشيخة بدور بنت سلطان القاسمي
رئيسة مجلس إدارة هيئة الشارقة للكتاب

Sheikha Bodour bint Sultan Al Qasimi
Chairperson of Sharjah Book Authority

الرئيس التنفيذي لهيئة الشارقة للكتاب
رئيس التحرير

أحمد بن ركاض العامري

CEO of Sharjah Book Authority
Editor in chief

Ahmed bin Rakkad Al Ameri

مدير التحرير
علي العامري

Managing Editor

Ali Al Ameri

المشرف العام
منصور الحساني

General Supervisor

Mansour Al Hassani

المنسق العام
خولة المجيني

General Coordinator

Khoula Al Mujaini

الترجمة
أمل الزرعوني
موزة الخرجي

Translation

Amel Al Zarouni

Moza Al Kharji

مساعدة إدارية
نعمة الناجي

Administrative Assistant

Nemah Naji

المدير الفني
محمد العرقاوي

Art Director

Mohammed Al Arqawi

التصميم
أمني الترك

Graphic Design

Amani Al Turk

المنسق الإعلامي
عائشة العبار

Media Coordinator

Aisha Alabbar

الاشتراكات والإعلانات
زاهر السوسي

Subscription & Ads.

Zaher Elsousi

التوزيع
zelsousi@sibf.com

Distribution

zelsousi@sibf.com

هيئة الشارقة للكتاب
Sharjah Book Authority

• هاتف 00971-65140000

• الموقع الإلكتروني

http://www.sba.gov.ae

• البريد الإلكتروني

pwmagazine@sibf.com

الشارقة تفتح حواراً بين حضارتين في اليونان



إماراتيين لفتح حواراً مع نظرائهم في اليونان، كما ترجمنا للغة اليونانية 10 مؤلفات أدبية وبحثية لأبرز الكتاب الإماراتيين، ليكون المعرض مساحة واسعة للاطلاع على راهن وتاريخ الحراك الثقافي الإماراتي، ومساحة لمد جسور التواصل والعمل المشترك بين الأدباء والناشرين والمؤسسات المعرفية الإماراتية والعربية ونظائرها اليونانية". وأضاف العامري: "اعتدنا في كل مرة تحل فيها الشارقة ضيف شرف على كبرى معارض الكتب الدولية، أن نوجه دعوة لمزيد من التواصل والتعاون والعمل المشترك مع الثقافة الإماراتية والعربية، لكن هنا في اليونان دعوتنا مختلفة؛ فالتواصل والتعاون لم يتوقف يوماً، لذلك فإن رسالتنا أن نجدد إيمان العالم بقوة الكتاب في بناء المجتمعات، وصناعة مستقبل يليق بأبنائنا وأحفادنا".

وإطار البرنامج الثقافي الذي تنظمه هيئة الشارقة للكتاب، يستضيف المعرض جلسة "الصلات الحضارية بين العرب واليونان" يتحدث فيها رئيس اتحاد كتاب وأدباء الإمارات الكاتب والناقد الدكتور سلطان العميمي، ورئيس معهد الشارقة للتراث الدكتور عبدالعزيز المسلم، بمشاركة خريس ميليتياديس وإدارة يانيس كيسوبولوس، لاستعراض الروابط التاريخية والثقافية الغنية بين الثقافتين.

وتطرح جلسة "أثر الفلسفة اليونانية في الأدب" التي تستضيفها الدكتورة زينب الياسي والشاعر كونستانتينوس بوراس، والدكتور إيوانا نعوم، وتديرها أنجليكي زياكا، قضايا تأثير الفلسفة اليونانية على الأدب العربي. إلى جانب جلسة "مظاهر اللغة الشعرية في الشعر العربي واليوناني الحديث" في جامعة سالونيك، علاوة على حوارات وجلسات عدة تناقش قضايا متنوعة. كما تحتفي الشارقة بالأطفال في برنامجها الثقافي في المعرض.

وإطلاقاً من الروابط التاريخية التي تجمع الحضارة العربية بنظيرتها اليونانية، تحتفي جامعة أثينا بمشاركة الشارقة في معرض سالونيك للكتاب من خلال استضافتها، في 22 الجاري، جلسة "العلاقات الثقافية الخالدة بين اليونان والعالم العربي: الأدب المعاصر لدولة الإمارات العربية المتحدة"، بمشاركة محمد

رحلة لاكتشاف عوالم جديدة عبر أدب الأطفال والعواصم العالمية للكتاب"، تضيء فيها على كتابها الذي يتناول تجربة الشارقة، العاصمة العالمية للكتاب 2019، وتسلط الضوء على دور أدب الأطفال في تعزيز الوعي بعواصم الكتب العالمية، كما تستعرض الشارقة بدور في الجلسة، بمشاركة أنا روتسي، خبيرة التواصل لبرنامج عاصمة الكتاب العالمية، بأثينا، أسباب تأليفها للكتاب، وجهودها في نشر الثقافة العربية عالمياً. ونظمت مؤسسة الثقافة اليونانية بالتعاون مع جمعية الناشرين اليونانيين، في مدينة سالونيك اليونانية، مؤتمراً مؤخراً للإعلان عن أجندة معرض سالونيك الدولي للكتاب، كشف خلاله الرئيس التنفيذي لهيئة الشارقة للكتاب أحمد بن ركاض العامري، عن برنامج الشارقة الذي تقدمه خلال مشاركتها ضيف شرف على المعرض.

ومثل وفد الإمارة الذي تترأسه الشارقة بنت سلطان القاسمي، رئيسة مجلس إدارة هيئة الشارقة للكتاب، أكثر من 20 مؤسسة معرفية وثقافية وتراثية من دولة الإمارات، لتفتح أفق التعاون والعمل المشترك بين المؤسسات الإماراتية ونظيرتها اليونانية، إذ تشكل مجتمعة صورة حيّة لمشروع الشارقة الثقافي الذي ينطلق من هوية إماراتية، ومرجعيات عربية لتحقيق أثر عالمي على صناعة المعرفة والإبداع.

ويحتفي معرض سالونيك للكتاب خلال الفترة من 16 إلى 19 الجاري، بالشارقة بدور القاسمي، ويستضيفها في جلسة خاصة بعنوان "انطلق في

سالونيك (اليونان) - الناشر الأسبوعي

بمشروعها الثقافي والحضاري، تشارك إمارة الشارقة كأول ضيف شرف عربي في معرض سالونيك الدولي للكتاب باليونان، لتتنقل راهن وتاريخ الحراك الثقافي والإبداعي الإماراتي والعربي، إذ تنظم أكثر من 30 فعالية أدبية وتراثية وفنية، وتستضيف نخبة من أبرز الكتاب الإماراتيين في حوار مفتوح مع المشهد الثقافي اليوناني، مترجمة إلى اللغة اليونانية 10 مؤلفات في الشعر، والرواية، والدراسات، والفنون.

ويتمثل وفد الإمارة الذي تترأسه الشارقة بنت سلطان القاسمي، رئيسة مجلس إدارة هيئة الشارقة للكتاب، أكثر من 20 مؤسسة معرفية وثقافية وتراثية من دولة الإمارات، لتفتح أفق التعاون والعمل المشترك بين المؤسسات الإماراتية ونظيرتها اليونانية، إذ تشكل مجتمعة صورة حيّة لمشروع الشارقة الثقافي الذي ينطلق من هوية إماراتية، ومرجعيات عربية لتحقيق أثر عالمي على صناعة المعرفة والإبداع.

ويحتفي معرض سالونيك للكتاب خلال الفترة من 16 إلى 19 الجاري، بالشارقة بدور القاسمي، ويستضيفها في جلسة خاصة بعنوان "انطلق في

مهرجان الشارقة القرائي يؤكد نجاحه مع 157 ألف زائر

كتب الأطفال لفئة اليافعين لطيفة الكتبي وحازت المركز الثاني جوري المازمي في حين نالت المركز الثالث منيرة الكعبي.

كما احتفى المهرجان الذي استقطب 157,381 زائراً في دورته الـ15 بالأصوات الشابة الفائزة في مسابقة "فارس الشعر" حيث تم تكريم الفائزين بالمراكز الثلاثة الأولى عن كل فئة.

وفي مشهد يعكس التنوع الثقافي والإبداعي احتضن المهرجان 186 دار نشر من 20 دولة، كما أثري أوقات جمهوره بأكثر من 1500 فعالية ثقافية وفنية وترفيهية قدمها 265 من ألمع الأسماء في عالم الأدب والفن من 25 دولة.

وحفلت منصات المهرجان بورش عمل وفعاليات ترفيهية للأطفال في كل مراحلهم العمرية، وتنوعت لتشمل مجالات الاستدامة والأزياء والحرف اليدوية والموسيقى، بالإضافة إلى 12 عرضاً مسرحياً وجوالاً أبداع في تقديمها 19 فناناً من 12 دولة، مُعززين بذلك البُعد العالمي للمهرجان.

وأغنى البرنامج الثقافي للمهرجان تجربة الزوار بجلسات حوارية مُتنوعة تناولت قضايا حيوية ركزت على تعزيز مهارات التواصل لدى الأطفال، بمشاركة 70 ضيفاً من 25 دولة عربية وأجنبية قدموا أكثر من 70 فعالية ثقافية، مُسلطين الضوء على الأهمية البالغة للتواصل في تنمية الأجيال المقبلة.

ومن أبرز العروض المسرحية التي استضافتها نسخة هذا العام من المهرجان جاءت مسرحية "اختيارك" الكويتية، التي أضاءت خشبة المسرح بقصة مُلهمة حول طلاب مدرسة فنون يسعون بجد لتحقيق أحلامهم، مُقدمة درساً قيماً في السعي وراء الطموحات.

المشاركة بهدف تزويد مكتبات الشارقة بالإصدارات العربية والأجنبية الجديدة التي عُرضت في المهرجان.

وقال الرئيس التنفيذي لهيئة الشارقة للكتاب، أحمد بن ركاض العامري، إن "الرؤية الثاقبة لصاحب السمو الشيخ الدكتور سلطان بن محمد القاسمي، وتوجيهات قرينته سمو الشيخة جواهر بنت محمد القاسمي، ومتابعة الشيخة بدور بنت سلطان القاسمي، رئيسة مجلس إدارة الهيئة، تمثل البوصلة التي توجه الهيئة لتعزيز شأن الكتاب والقراءة".

وأضاف "كل طفل غادر المهرجان بابتسامة أو فائدة، وكل قصة تم سردها، وكل كتاب حمله الأطفال معهم إلى منازلهم، شهادة على الدور الفعّال الذي تلعبه الشارقة في تشكيل عقول الأجيال القادمة وتأسيسهم لقيادة مجتمعاتهم مُحققة رؤية صاحب السمو حاكم الشارقة في بناء مجتمع معرفي يزدهر بالمعرفة، وتترسخ فيه الثقافة كأساس للتنمية الشاملة والمستدامة".

من جانبها، قالت المنسق العام لمهرجان الشارقة القرائي للطفل، خولة المجيني: "مع ختام كل فصل من فصول المهرجان يزداد اليقين بأن الثقافة هي جسر التواصل الذي يعبر به الأطفال إلى آفاق المستقبل، وأن القراءة هي المفتاح السحري الذي يُطلق العنان لإمكاناتهم اللامحدودة، لذلك فإن هيئة الشارقة للكتاب مستمرة في دعم رؤية الإمارة ومشروعها الثقافي العالمي الذي يلهم الأجيال الصاعدة ليكونوا بُناة الغد من خلال التأكيد على أهمية الكتاب والقراءة في بناء المجتمع وتنمية وتطوير أبنائه".

وتكريماً للإسهامات المبدعة التي أثرت عالم كتب الأطفال، شهد مهرجان الشارقة القرائي للطفل 2024 تتويج الفائزين بجوائز الدورة الـ15، وفازت بالمركز الأول من جائزة الشارقة لرسوم



الشارقة - "الناشر الأسبوعي"

الدكتور سلطان بن محمد القاسمي، عضو المجلس الأعلى حاكم الشارقة، ودعم قرينته سمو الشيخة جواهر بنت محمد القاسمي، رئيسة المجلس الأعلى لشؤون الأسرة بالشارقة، في إثراء الحصيلة المعرفية للأجيال الناشئة وتنمية مهاراتهم الإبداعية والعملية لتعزيز حجم مساهمتهم في تحقيق رؤية الإمارة في بناء مجتمع معرفي متكامل.

وترجمة لأهداف صاحب السمو حاكم الشارقة بدعم صناعة الكتاب وتعزيز دور الناشرين المتخصصين بأدب الأطفال والناشئة؛ حظي المهرجان بمكرمة من سموه، إذ وُجه بتخصيص 2.5 مليون درهم لاقتناء كتب من دور النشر

نجحت النسخة الـ15 من مهرجان الشارقة القرائي للطفل التي نظمت خلال الفترة من الأول إلى 12 من الشهر الجاري في اجتذاب أكثر من 157 ألف زائر خاضوا تجربة ثقافية وترفيهية غنية حملت معها أكثر من 1000 ساعة من البرامج التثقيفية والترفيهية.

ونظمت هيئة الشارقة للكتاب، خلال أيام المهرجان التي عقدت في مركز إكسبو الشارقة، برنامجاً غنياً بالفعاليات شملت ورش عمل تفاعلية وجلسات حوارية في مجالات الفنون والرياضة والتكنولوجيا والرسم والموسيقى مجسدة رؤى وتوجيهات صاحب السمو الشيخ

جناح الشارقة نقطة جذب في "الرباط للكتاب"



يعكس الدور الحضاري والثقافي الذي تلعبه الإمارة تحت قيادة صاحب السمو الشيخ الدكتور سلطان بن محمد القاسمي، عضو المجلس الأعلى حاكم الشارقة، مشيراً إلى أن مشاركة هيئة الشارقة للكتاب في معرض الرباط تعزز العلاقات الثقافية والأكاديمية مع المؤسسات والناشرين في العالم العربي عموماً والمغرب العربي على وجه الخصوص، بما يضمن توسيع آفاق التعاون الدولي مع صناع الكتاب في العالم. وأضاف صعب: "حضور هيئة الشارقة للكتاب في المعرض يساهم في ترسيخ العلاقات الثنائية بين الإمارات والمغرب، على مستوى القطاعات الثقافية، بالإضافة إلى الجوانب الاقتصادية والاستثمارية من خلال تعزيز الروابط مع صنّاع النشر والتوزيع، ومشاركة الخدمات العالمية التي تسهم في خلق قطاع منافس يواكب التطورات العالمية المتسارعة".

التي تكرم الإصدارات المترجمة المستندة إلى الحضارة العربية والإسلامية في مجالات فكرية وثقافية وإبداعية، إلى جانب التعريف بالملتقى العربي لناشري كتب الأطفال، الذي يحظى بدعم من إمارة الشارقة. كما شكّلت المنطقة الحرة لمدينة الشارقة للنشر نقطة جذب رئيسية في المعرض؛ إذ عرّفت الناشرين والمبدعين على خدماتها المتكاملة ومساهماتها في دعم أعمال المستثمرين في مختلف القطاعات. وضمن فعاليات المعرض، قدّم جناح الشارقة مجموعة متنوعة من الإصدارات الثقافية والأدبية لمجموعة من المؤسسات والهيئات المشاركة تحت مظلة الهيئة في جناح إمارة الشارقة بالمعرض، منها "مجموعة كلمات"، و"دائرة الثقافة"، و"منشورات القاسمي". من جهته، قال بدر محمد صعب، إن "حضور الشارقة في معارض الكتاب العربية والعالمية،

وعرّزت هيئة الشارقة للكتاب حضورها الثقافي في معرض الرباط من خلال استعراض مجموعة واسعة من الفعاليات والمعارض الرائدة التي تنظمها إمارة الشارقة على مدار العام، بما في ذلك معرض الشارقة الدولي للكتاب ومهرجان الشارقة القرائي للطفل، كما أبرزت الهيئة ما تنظمه من مؤتمرات دولية متخصصة مثل مؤتمرات الناشرين والموزعين و"الشارقة للرسوم المتحركة"، والدور الحيوي الذي تلعبه الشارقة ودولة الإمارات في تطوير الصناعات الإبداعية، وتعزيز الحركة الأدبية والفنية في المنطقة والعالم. وفي سياق التعاون مع أطراف صناعة الكتاب، عقدت هيئة الشارقة للكتاب سلسلة من الاجتماعات مع الناشرين، بهدف تعزيز التواصل الثقافي، واستعرضت ما تقدمه الشارقة من جوائز لدعم المبدعين من كتاب وناشرين ورسامين و مترجمين، منها جائزة الشارقة للترجمة (ترجمان)،

الرباط (المغرب) - "الناشر الأسبوعي"

شهد جناح هيئة الشارقة للكتاب إقبالاً لافتاً خلال مشاركتها في فعاليات الدورة الـ 29 من المعرض الدولي للنشر والكتاب بالرباط في المغرب، إذ عكس الجناح المشهد الثقافي الغني للإمارة الشارقة، مقدمة للزوار نافذة على تراث الإمارة وإبداعاتها الأدبية ومبادراتها العالمية، التي تعكس الريادة الإماراتية في قطاع الصناعات الإبداعية، وذلك على امتداد أيام المعرض الذي يستمر حتى 19 الجاري، بمشاركة 743 عارضاً، من 48 دولة. وحظي جناح الهيئة بزيارة رئيس الوزراء المغربي عزيز أخنوش، إذ استقبله مدير إدارة الاتصال الحكومي في هيئة الشارقة للكتاب بدر محمد صعب، وقدّم له إهداءً خاصاً تمثّل في كتاب "سرد الذات" لصاحب السمو الشيخ الدكتور سلطان بن محمد القاسمي، عضو المجلس الأعلى حاكم الشارقة.

البرنامج الوطني لمنح الثقافة يعود بنسخة ثانية

البرنامج NATIONAL GRANT الوطني لمنح PROGRAM FOR CULTURE والإبداع & CREATIVITY

وإبداعية أصيلة ومبتكرة عبر وسائل مختلفة بما في ذلك الأفلام، والموسيقى، والعروض الأدائية، وألعاب الفيديو. وتدعم المنحة المشاريع التي تبرز التميز الفني، والجاذبية الإبداعية، والرؤى والمفاهيم الفريدة من نوعها.

وستغطيّ منحة الترويج والمشاركات المحلية (تصل إلى 80 ألف درهم) تكاليف توزيع وترويج ونشر المشاريع الإبداعية، لزيادة حضور الأعمال الفنية المنتجة محلياً. كما تشجع المنحة المبدعين على المشاركة في الفرص والفعاليات المحلية من خلال تغطية تكاليف المشاركة ذات الصلة.

أما منحة تنمية المهارات (تصل إلى 50 ألف درهم) فتسعى إلى دعم التطوير للمبدعين من خلال تطوير مهاراتهم وتنمية معارفهم، إذ ستغطي المنحة رسوم البرامج المهنية قصيرة الأجل مثل الدورات المعتمدة، والإقامات الفنية، والتدريب المهني من مؤسسات مرموقة، وفرص التطوير المماثلة.

وتسعى منحة السفر والتنقل الدولي (تصل إلى 50 ألف درهم) إلى دعم المبدعين للمشاركة في الفعاليات الخارجية من خلال تمويل تكاليف السفر والإقامة وتكاليف المشاركة لتمثيل دولة الإمارات في محافل عالمية. والغاية من هذه المنحة هو زيادة حضور المجتمع الإبداعي الإماراتي في الأحداث الدولية، وستشمل المنحة الرسوم المرتبطة بالمشاركة في المهرجانات، والمعارض، والتعاون الدولي، وغيرها من الفعاليات الثقافية الأخرى.

وأعلنت وزارة الثقافة أنها تستقبل طلبات المشاركة في الدورة الثانية من البرنامج الوطني لمنح الثقافة والإبداع عبر الموقع الرسمي للوزارة حتى الأول من يونيو/ حزيران المقبل.

بتعزيز المنظومة الإبداعية في الدولة من خلال، دعم المواهب المحلية، وتنمية المسارات المهنية، وزيادة إنتاج المشاريع الإبداعية، ومساعدتهم على تجاوز العوائق المالية التي تحول دون تطوير أو إنتاج مشاريعهم أو مشاركتهم، وتوفير الفرص المختلفة لهم.

وحقق البرنامج نجاحاً كبيراً في دورته الأولى، إذ بلغ عدد المستفيدين من المنح 26 مبدعاً إماراتياً ناشئاً ومتمرساً، في عدد من المجالات الثقافية والإبداعية، وشملت هذه الإنتاجات والممارسات، أفلاماً قصيرة وكتباً منشورة وإنتاجات مسرحية ولعبة فيديو، بالإضافة إلى مشاركة المبدعين في الإقامات الدولية والعروض والمعارض الفنية في البندقية ومصر ولاتفيا وبولندا.

وقال الشيخ سالم بن خالد القاسمي، وزير الثقافة: "يؤكد إطلاق الدورة الثانية من البرنامج الوطني لمنح الثقافة والإبداع التزام الوزارة بدعم قطاع الصناعات الثقافية والإبداعية في دولة الإمارات، وتعزيز الهوية الوطنية للدولة وتراثها. وبناءً على النجاح الذي حققته دورة العام الماضي، حرصنا على توسيع نطاق البرنامج هذا العام، وتشجيع المزيد من المبدعين على تقديم طلباتهم للاستفادة من هذه الفرصة". وأضاف "نهدف من خلال البرنامج إلى تمكين المواهب إلى تعزيز الإنتاج الثقافي المحلي، وتوسيع حضور المبدعين الإماراتيين على المستويات المحلية والإقليمية والدولية، وترسيخ مكانة الدولة على الساحة الثقافية والإبداعية العالمية".

ويدعو البرنامج في دورته هذا العام الفنانين والمصممين والكتاب والموسيقيين وصنّاع الأفلام وغيرهم من المبدعين لتقديم طلباتهم إلى الوزارة ضمن أربع فئات تلبّي احتياجاتهم المحددة ضمن الفئات الأربع.

وتهدف منحة الإبداع والإنتاج (وتصل قيمتها إلى 100 ألف درهم) إلى تمويل إنتاج أعمال فنية

الدولة، إذ استقبل البرنامج في دورته السابقة 2023، طلبات من مختلف المجالات الثقافية والإبداعية وشملت: التأليف والنشر، والموسيقى، والأفلام والتلفزيون، والفنون الأدائية والمسرح، والفنون البصرية والتصميم، وألعاب الفيديو، والتراث الثقافي. ويأتي البرنامج في إطار التزام وزارة الثقافة،

أبوظبي - الناشر الأسبوعي

أعلنت وزارة الثقافة الإماراتية، عن بدء استقبال طلبات التقديم للدورة الثانية من البرنامج الوطني لمنح الثقافة والإبداع، والمعني بتقديم منح مالية للمبدعين الإماراتيين لدعم مشاريعهم الإبداعية، وإتاحة الفرصة لعرض أعمالهم محلياً وإقليمياً ودولياً، للتعريف بالمواهب والانتاج الثقافي في